Euroopan unionin
virallinen lehti

FI
L-sarja

2025/2512

9.12.2025

KOMISSION TÄYTÄNTÖÖNPANOPÄÄTÖS (EU) 2025/2512,

annettu 5 päivänä joulukuuta 2025,

täytäntöönpanopäätöksen (EU, Euratom) 2023/2825 muuttamisesta siltä osin kuin on kyse rahoitusapuohjelmien mukaisten back-to-back-lainojen ennenaikaisesta takaisinmaksusta

EUROOPAN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen,

ottaa huomioon Euroopan atomienergiayhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon unionin yleiseen talousarvioon sovellettavista varainhoitosäännöistä 23 päivänä syyskuuta 2024 annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU, Euratom) 2024/2509 ([1]) ja erityisesti sen 224 artiklan 2 kohdan,

sekä katsoo seuraavaa:

(1) Komission täytäntöönpanopäätöksessä (EU, Euratom) 2023/2825 ([2]) vahvistetaan hallintojärjestelyt eli monipuolisen varainhankintastrategian täytäntöönpanon yhteydessä toteutettaviin lainanotto-, velanhallinta-, likviditeetinhallinta- ja lainanantotoimiin sovellettava riskienhallinta- ja vaatimustenmukaisuuskehys. Lisäksi riskienhallintaa ja vaatimustenmukaisuutta koskevia täytäntöönpanopäätöksen (EU, Euratom) 2023/2825 säännöksiä sovelletaan myös back-to-back-menetelmällä toteutettuihin lainanotto- ja lainanantotoimiin.

(2) Back-to-back-menetelmän mukaisesti myönnettyjen lainojen saajat ovat ilmaisseet kiinnostuksensa lainojen ennenaikaiseen takaisinmaksuun. Tällainen ennenaikainen takaisinmaksu voisi myös tarjota lisärahoitusta, jonka komissio voisi ottaa osaksi monipuolisen varainhankintastrategian mukaista rahoitusta. Tästä syystä olisi sallittava, että monipuolisen varainhankintastrategian mukaisesti odotettavissa olevien varainhankintatarpeiden täyttämiseen käytetään lainanotto- tai velanhallintatoimien sijasta ennenaikaisesti takaisin maksettuja back-to-back-lainojen määriä.

(3) Näin ollen sen jälkeen, kun lainaa on maksettu ennenaikaisesti takaisin, back-to-back-menetelmällä toteutetusta lainanottotoimesta jäljellä olevaa velkaa olisi käsiteltävä ikään kuin se olisi seurausta monipuolisen varainhankintastrategian mukaisesta lainanottotoimesta.

(4) Sen vuoksi täytäntöönpanopäätöstä (EU, Euratom) 2023/2825 olisi muutettava.

(5) Jotta komissio voisi hyväksyä back-to-back-lainojen ennenaikaista takaisinmaksua koskevat pyynnöt ja saada etuajassa takaisin maksetut määrät käyttöön rahoituslähteenä ilman aiheetonta viivytystä, tämän päätöksen olisi tultava voimaan seuraavana päivänä sen jälkeen, kun se on julkaistu *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*,

([1]) EUVL L, 2024/2509, 26.9.2024, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2024/2509/oj.
([2]) Komission täytäntöönpanopäätös (EU, Euratom) 2023/2825, annettu 12 päivänä joulukuuta 2023, monipuolisen varainhankintastrategian mukaisten unionin lainanotto- ja velanhallintatoimien ja niihin liittyvien lainanantotoimien hallinto- ja täytäntöönpanojärjestelyistä (EUVL L, 2023/2825, 18.12.2023, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec_impl/2023/2825/oj).

ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN PÄÄTÖKSEN:

1 artikla

Lisätään komission täytäntöönpanopäätöksen (EU, Euratom) 2023/2825 6 artiklaan 3 kohta seuraavasti:

”3. Ennenaikaisesti takaisin maksettuja back-to-back-menetelmän mukaisesti myönnettyjen lainojen määriä voidaan käyttää odotettavissa olevien rahoitustarpeiden täyttämiseen lainanotto- tai velanhallintatoimien sijasta. Back-to-back-menetelmällä toteutetusta lainanottotoimesta ennenaikaisen takaisinmaksun jälkeen jäljellä olevaa velkaa olisi käsiteltävä ikään kuin se olisi seurausta 2 artiklan 1 alakohdassa määritellystä lainanottotoimesta.”

2 artikla

Tämä päätös tulee voimaan seuraavana päivänä sen jälkeen, kun se on julkaistu *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*.

Tehty Brysselissä 5 päivänä joulukuuta 2025.

Komission puolesta
Puheenjohtaja
Ursula VON DER LEYEN